

**ХОЛМСЬКИЙ єПІСКОП**

**МЕТОДІЙ ТЕРЛЕЦЬКИЙ**

— — — о — — —

## **ЗМІСТ:**

	Сторона
Вступ .....	3
Заснування столиці Холму .....	3
Незвичайна толерантія Українців .....	4
Прекрасні холмські церкви .....	5
Папська королівська корона .....	7
Католицтво холмщини .....	8
Єпископ Атанасій Пакоста .....	9
Гіркі то були часи .....	11
Що сталося по смерти Пакости? .....	12

---

За дозволом церковної влади.

## ВСТУП

Разом з прочими українськими землями на видівню нашого історичного буття рівночасно виступає сусідка Галицької Землі, стара і вродлива Холмщина. Заселена споконвіку туземним українським населенням, була й остане перлинною наших земель, дорогою серцю кожного Українця, окрасою Церкви, під крилами котрої виховувалась, зросла і скріпилась, за котру терпіла і досі терпить неповинні муки, звідсіж і названа "многострадальною."

### ЗАСНУВАННЯ СТОЛИЦІ ХОЛМУ

Вже далеко до татарських набігів Холмщина жила своїм життям, спільно з іншими невідлучно, як українська земля. Наш старий літописець з Галицько-Волинської Літописі згадує чимало разів Хомщину і Холмщаків, так названих від горбковатого виду тої землі, а горб звуть "холм" --- звідси й назва ціlosti.

Навіть Татари під проводом Батія, що був бичем і пострахом світа, не змогли зруйнувати міста Холму. Тим тішився наш қороль Данило, раділи люди.

Чого однак негодні були доспіти Татари, зробила якась "проклята баба," бо так називає її літописець і оповідає, як в році 1255 "загорівся Холм через прокляту бабу". Не подає близчче, що це була за одна та баба, однак каже, що полум'я і заграва були такі великі, що вогонь видно було по цілім краю, "навіть зі Львова" і скрізь "по белзьких полях", а роз-

топлена долівка з міді й олова в холмській церкві св. Івана плила, "як смола".

Наш літописець так коротко оповідає про саме заснування того прегарного міста Холму. "Як Данило їздив по полі і займався ловами, побачив красне місце залісене на горі, а кругом поле і спітав туземців: "Як називають це місце?" Вониж відповіли: "Його імя Холм!" I полюбив це місце і подумав, щоб тут збудувати малий город. Так обіцяв Богу і святому Іванові Золотоустому, що збудує в його ім'я церкву. I збудував малий город. А побачивши, що Бог помагає і св. Іван поспішає, збудував інший город, котрого навіть Татари негодні були здобути, коли то Батій заняв всю українську землю. Тоді то спалили церкву св. Тройці і знов відбудували."

## НЕЗВИЧАЙНА ТОЛЄРАНЦІЯ УКРАЇНЦІВ

Ми звикли дивитися на ті давні часи, як приципані порохом століть, а що старе і мало знання, то легко обмовити і в нього вложить свій зміст. Так новітнє безвірство і новітнє варварство обмовили і представили в своїм світлі старі часи, часто відібравши їм заслужений і правдивий блеск давньої шляхетності, якої бракує нинішнім часам.

В нинішніх днях з цього самого прадавнього нашого Холму варвари прогнали на основі договору в Ялті туземне українське населення, а московські їхні повелителі і захистники поспішили розвезти те нещасне населення світами, де як казав Шевченко "Сибір неісходимая."

Однак наш король Данило і стара українсь-

ка влада поступала цілком інакше. Вони нині можуть стати прикладом для новітніх державних мужів, як ділом належить змагати і зберігати мир та добробут краю.

Каже наш літописець, що коли по татарськім нападі відбудовано церкву св. Тройці, місто стало дальше зростати і мешканці багатіти. То вони не замкнули своїх границь і не відали заеків про заборону приїзду, і не рабували Поляків з маїна і життя, але ось що зробили: "Данило — зачав призовати захожих Німців і Русь, чужовемців і Ляхів. Так вони приходили деннь за днем, молодь і майстри всілякі тікали від Татар, сідельники, лучники, тульники і кобалі заїза і міди і срібла. І стало життя, наповнили дворища, а навколо міста і села."

Так робив український король Данило і так робили: гаревикині Українці на своїй дідивщині в Холмській Землі. Не проганяли, а закликали і приймали в свою рідну хату, був мир і ласка.

Чи думали ці наші предки старі, що колись з їх рідкої землі нинішні зайди проженуть їхні покоління, вимордують цілі оселі, безвинних дітей і старців?

Такою чорною невдякою заплатили Поляки нашому народові за хліб і сіль.

### ПРЕКРАСНІ ХОЛМСЬКІ ЦЕРКВИ

Данило не тільки дбав про матеріальний добробут своєї столиці і краю, він нарівні стрався про добробут моральний через віру, котру утверджив руками Церкви. Тому будував многі церкви, а наш літописець наводить кілька

з них на взір і доказ, які незрівняно гарні й дорогоцінні були ці наші церкви, які люблені і шановані всіми.”

“Збудував церкву св. Івана, красну й гарну, а виглядала так: Чотири склепіння, а з кожного вугла перевід і оперті були на колюмнах, що представляли людські голови, які вирізбив один мистець. Вікна були три, прикрашені вітражами (мальоване скло). При вході у вівтар стояли дві колюмні з цілого каменя, а на них склепіння з верхом, де блестіли золоті зорі на лазуровім тлі. Поміст був виллятий увесь із чистої міді та олова, та блищав, як дзеркало. Було двоє дверей, прикрашених білим галицьким каменем і зеленим тесаним холмським, що їх вирізбив один мистець Авдій, а окраси були з усіх красок і золота. Перед ними був вирізблений Спас, а з північної сторони св. Іван так, що хто поглянув, то дивувався. Ікони привіз з Києва та прикрасив дорогоцінним каменем і золотом з перлами. Це були ікони Спаса і Пресв. Богородиці, що їх дала йому сестра Теодора і з монастиря Теодора приніс ікони, а з Овруча Стрітення від свого батька, чудно прекрасні, і погоріли вони в церкві св. Івана, тільки одна ікона св. Михаїла. Осталася з усіх чудових ікон. Дзвони привіз з Києва, інші тут вилляв. Все те попали вогонь.”

Крім наведених будував король Данило другі церкви на Божу славу і спасення душ. Будував щедро й прикрашував обильно, не щадив багацтв на добру справу. І тому старина України така повна у віру та жертув.

“Зasadив красний сад і збудував церкву в

честь святих Безсребренників. Має вона 4 колонни витесані з одноцільного каменя, на котрих стоїть верх.”

Коли ж вогонь по причині татарського набігу та по причині тої нещасної якоїсь жінки понівечив труд, тоді Данило не впадає в зневіру, не закладає рук і не нарікає, але “помолився Богу, знов відновив церкву і поставив через епископа Івана. Та знов помолився Богу і поставив город твердшим і вищим.”

Ось віра і чин з віри.

Через гомін століть предки давні учатъ нас, як поступати серед небезпек і недогід, не упадати на дусі, а відбудовувати. Молитися і будувати.

### ПАПСЬКА КОРОЛІВСЬКА КОРОНА.

Св. Отець Папа Інокентій IV високо цінив працю нашого Данила,уважав його гідним найвищих почестей з рук католицької Церкви і покладав на нього великі надії, коли посилає свого посла Опіза і коронує Данила королівською короною в Дорогиччині під осінь 1253р.

Наш літописець так каже про це: “В тім часі прислав Папа шановних послів, що принесли вінець, скіптр і корону, цебто королівську гідність, зі словами: Сину, прийми від нас вінець королівства!”

Тим наша Галицько-волинська держава, тим наш прастарий Холм, тим наш народ і його володар, як слушно замічував і завжди підчеркував покійний о. П. Божик, “зрівнялися з другими народами Західної Європи” — через

гідність і повагу.

Каже наш літописець коротко, що були труд нощі навіть внутрі держави, а ізовні стояли хмари грізні — Татари. Та все таки “так він прийняв вінець від Бога, від Церкви святих апостолів і від престолу св. Петра, від отця свого Папи Інокентія і від усіх своїх єпископів.”

Ця корона до останніх часів переховувалася в музею перемиської капітули, в тих мурах старих, котрі тепер з ласки комунізуючої Варшави перейняли польські Кармеліти проти волі наших Владик і Церкви. Що сталося з безцінними скарбами нашої давнини, один Бог знає. Як би ми мали свою державу, оперту на силі моральній права і фізичній силі зброї, ми скоро віднайшли наші скарби і вони повинні вернутися назад до своїх правних господарів, якими є наша Церква і наш народ.

## КАТОЛИЦТВО ХОЛМЩИНІ

Нема й не може бути сумніву про те, що так Данило, як пізніше наші володарі Холмщини завжди гляділи на захід і визнавали католицьку віру, жили з духом західної цивілізації й культури.

Пізніший Владика Холму й один з найбільших патріотів України, Яків Суша, в своїм творі про “Труди Уніятів” згодом в XVII столітті згадує дії Холмщини і підчеркує католицтво цеї нашої землі.

Яків Суша пише так: “Коли йде про холмський єпископат, то він дивним Божим заря-

дженням почавши від Фльорентійського Синоду і від року 1440, рік потім, користується певними правами, звідки започатковано Унію і має привілей, даний Володиславом III Ягайловичем, королем угорським і польським, в Будимі 1443 року. Єпископи холмські зберігали, відновляли та потверджували цей привілей. Іменно за короля польського і князя литовського Олександра, 1540 року в Пйотркові. Відтак холмський єпископ Йона Сосновський потвердив цей привілей Унії за короля Жигмонта І в Кракові 1543 року. Те саме зробив знов холмський єпископ Захарія за короля Жигмонта Августа 1567 року. А коли настала Унія, тоді знов потвердили цей привілей другі єпископи аж до часів теперішнього короля. Для цеї Унії ревно трудився від самих початків єпископ Діонісій Збіруйський, як видно це з його протестації проти тих, котрі старажалися киринити проти Унії. За його життя в холмській дієцезії ніде не було схизми. По нім настав Арсеній Андрієвський. Він майже всю дієцезію мав в єдності, мимо нагальних вибухів кирині схизми наводженої зі Львова і з Волині.”

### ЄПИСКОП АТАНАСІЙ ПАКОСТА

“По нім слідував з нашого реформованого Рутським Чину Отців Василіян, Атанасій Пакоста, муж вчений в божих і людських науках, один з найкращих правників нашої вітчини. Бо коли ще був звичайним монахом в Мінську, заступаючи наставника, чудесним способом примирив схизматиків. Він то повідбирав

забрані вельможами монастирські добра так, що все добро монастиря в Мінську то його труд і голова. Коли став єпископом, то вельми чуйно проводив справі св. єдності в дієцезії. З однієї сторони дбав про те, щоби захоронити дієцезію перед набігами схизматиків, а з другої щорічно обіжджав міста своєї дієцезії, чи вони королівські, котрих є в Холмщині найменше десять, чи це міста й місточка вельмож, а також поодинокі деканати і в них відбував соборчики. Через незгодини часу і покривдання владик дійшло до того, що дієцезія була спустошена і обідніла. Єпископ холмський мав тільки одне село на удержання. Однак Атанасій зізнав, що його родич, сотник холмський і скарбник польського королівства Данилович, поза всім правом забрав два села. Щоби їх назад відібрati, ужив штуки. Післяв туди священиків з капітули, потайки на замок до тих сіл і так зайняли ці села чисто по гостинному, а потім їхню управу. Таким чином сам взяв в посілість згадані села. Коли про це дізвався скарбник, післяв військо зі зброєю, щоби наструшити тих-гостей і вигнати. Однак Атанасій разом зі своїми священиками був доказом відваги. Він наказав узбройтися на грудях хрестом і боронитися до останку. Твердо заявив, що не скоріше вийде звідтам, хіба живим або мертвим витягнуть його за ноги. Так шість тижнів терпів облогу. Доніс королівським урядникам про свої права і скарбник наструшився. Погодився і відступив. І так холмський єпископат назад привернув ці два села.”

## ГІРКІ БУЛИ ТО ЧАСИ...

Наведений опис свідчить про невідрядні відносини, які завелися в нашій Церкві мимо всіх привілеїв і прав, які піверджували королі, а нехтували магнати. Справа була тим прикріша, що кривдили нашу Церкву і нарід люди своєї крові і костей. Не чужі, а Українці з походження, котрих кістки зачали обростати польським мясом і варшавське панство позавертало їм голови.

Однока Церква берегла останків наших прав і жадала звіту від перевертнів.

Подібне мало місце 1533 року за Жигмонта I, що зabbrав добра нашого холмського владики, щоби ними вивінувати польського єпископа Холму. Нашим єпископом холмським був тоді Іасько Верещинський. Тим, що відбирав маєтки нашої церкви був офіціял з Красноставу, Григорій Сосновський, рідний брат пані Верещинської, жінки брата владики. Тоді нашому владиці забрали три села і нічого не помогли протести. Говорить про це сам польський історик Шайноха в книзі "Як Русь бідніла."

Ніхто інший, тільки рідні діти старої холмської землі, поділилися і стали одні проти інших. А перевертні на польщину були найревнішими в кривді для рідної Церкви і народу, з котрого вийшли.

Казав з цеї нагоди В. Липинський, що це був "болісний акт" для землі холмської. А ще прикріший був тим, що то рідний брат брата "викидав зо землі."

Гіркі то часи і дотепна наука для поколінь. Берегти своєї гідності і постояти за своє. А

найгірше стогне і дзвенить залізо, коли в ко-  
вало бе також залізо.

З одної сторони велика українська толеран-  
ція, з другої захланність і нетерпимість чу-  
жинців, захожих на українську землю людей,  
котрі згодом витискають туземців з рідного  
їх порога, а першою кривдять Церкву і «вя-  
щенство того народу, котрий їх гостинно прий-  
няв. Через перевертнів набирають сили і іхні-  
ми руками виконують найгіршу роботу і най-  
тяжчу кривду. Наука для поколінь, як сёбе сте-  
регти на батьківщині.

## ЩО СТАЛОСЯ ПО СМЕРТИ ПАКОСТИ?

Єпископ Суша оповідає, що якийсь час тіль-  
ки тимчасово заряджували холмською столи-  
лицею знамениті мужі, між ними самий пізні-  
ший митрополит Рутський. Він то висвятив на  
холмського єпископа старця, Теодора Мілеш-  
кевича. Але цей був такий старий і немічний,  
що буквально підчас свяченъ помер. По нім  
наступив Методій Терлецький, ЧСВВ. Цілий  
час владицтва М. Терлецького є надзвичайно  
цікавий і повчаючий. Був це чоловік надзви-  
чайно ревний, до того науковець, котрий вчив-  
ся у Відні й Римі. Був місіонарем для україн-  
ських поселенців в Угорщині, а також для  
Хорватів і Словінців. Був це один з тих рух-  
ливих і ревних про Божу славу та добро душ,  
що не вагався понести найвищі труди, неви-  
годи, небезпеки і за Божою ласкою виказав  
великі успіхи в своїй праці.

Він дістав окремий мандат від Папи Урбана  
VIII з дня 25 марта 1629, коли Папа прийняв

його на авдієнції і вислухавши звіт з місійної праці, захоплено сказав: "Мої Українці, через вас я наверну схід!" Ці історичні слова завжди звенять в душах нашої ідейної молоді. Вони хоч досі несповнені, ждуть ще на своє здійснення. Ми віримо, що український народ колись здійснить ці провидінні слова у весь засяг і зміст їх творчості.

А труди й апостольська ревність єпископа Методія Терлецького в Холмщині варти окремої згадки й докладнішого огляду.



